**Семантические свойства сложноподчиненных предложений**

**с эпистемическим союзом *если***

Цзин Юньчжицзы

Аспирантка Московского государственного университета имени М. В. Ломоносова, Москва, Россия

1. Эпистемическим называется такое употребление союза, при котором он связывает пропозицию одной части сложного предложения с эпистемическим компонентом субъективного содержания другой части, то есть компонентом, который отражает представление говорящего о степени вероятности осуществления ситуации, соответствующей пропозиции данной части. Например, в предложении (1) *Водитель, очевидно, из местных, если знает объездную дорогу* (Д. Донцова) союз *если* выражает смысловые отношения между пропозицией придаточного и эпистемическим компонентом семантики главной части: по мнению говорящего, на том основании, что водитель знает объездную дорогу, можно считать высоковероятным, что он из местных. Тем самым эпистемические союзы противопоставлены пропозициональным, связывающим по смыслу пропозиции частей, см. (2) *Расскажу об этом потом, если будет время*: по мнению говорящего, ситуация, описываемая главной частью, может иметь место при условии, что будет иметь место ситуация, обозначаемая придаточным. В докладе рассматриваются некоторые смысловые признаки сложноподчиненных предложений (СПП) с эпистемическим союзом *если*, отличающие их от СПП с собственно условным значением, в которых союз употребляется пропозиционально. Это, во-первых, особенности пропозиционального содержания главной части СПП и, во-вторых, смысловые связи между пропозициями главной и придаточной частей.

2. Одной из особенностей СПП с эпистемическим *если* является возможность выражения их главной частью логической пропозиции, приписывающей признаки объектам или явлениям или устанавливающей отношения между ними, см. предложение (1), выражающее вывод о наличии у водителя признака «из местных». Сочетаемость рассматриваемых предложений с пропозициями такого типа объясняется тем, что логические пропозиции выражают мнение говорящего, и условие, содержащееся в придаточном, понимается как условие истинности данного мнения, что предполагает смысловую связь между пропозицией придаточного и эпистемическим компонентом главной части.

3. И при пропозициональном, и при эпистемическом употреблении условного союза между пропозициями главной и придаточной частей СПП обычно устанавливаются отношения обусловленности, чаще всего условно-следственные, см. (2), или причинно-следственные, см. (1). В собственно условном предложении следствие выражается главной частью, а обусловливающий его фактор – придаточным, см. (2). Что касается СПП с эпистемическим *если*, то оно допускает разные варианты соотношения частей. Наиболее естественным, по мнению исследователей, является вариант, при котором говорящий по следствию судит об условии или о причине осуществления ситуации, см. (1). В этом случае следствие помещается в придаточное, а условие (причина) – в главную часть СПП. Однако возможен и другой вариант, при котором вывод делается не об условии (причине) существования некоторой актуальной ситуации, а, наоборот, о ее следствии, см. (3) *Если водитель из местных, значит, он знает объездную дорогу*. Здесь следствие находится в главной части СПП, а причина – в придаточном.

Как отмечается в «Русской корпусной грамматике», при втором варианте соотношения частей *если* обычно понимается пропозиционально – как показатель условной связи между пропозициями СПП, а для его эпистемического понимания требуются специальные показатели вывода (например *значит*). К этому можно добавить, что эпистемическое понимание подобных предложений может поддерживаться и другими языковыми средствами (например показателями модальности, представляющими ситуацию, обозначаемую главной частью СПП, как необходимую или возможную).

Кроме того, в СПП с эпистемическим *если* между описываемыми ситуациями может и не быть отношений обусловленности: важно, чтобы говорящий воспринимал одну из ситуаций как свидетельство в пользу существования другой.